

# APPROVAL OF SERVICE SUPPLIERS

## گواهینامه تأیید صلاحیت تأمین کننده خدمات



رده بندی آسیا  
Asia Classification

This is to certify that

بدین وسیله تأیید می شود که

**Lian Persis Jam Co.**

**شرکت لیان پرسیس جم**

according to the result of assessment of its technical and professional performance, is authorized to deliver the following services:

بر اساس نتایج ارزیابی انجام شده از نحوه عملکرد تخصصی و فنی، مجاز است:

### Recharging, Servicing and Hydrostatic test of Portable & Fixed Fire Extinguishers

شارژ، سرویس و آزمون هیدرواستاتیک کپسولهای آتش نشانی قابل حمل و ثابت

based on:

را بر اساس:

#### ACS Guide: PF/GD/27 , IMO Rules

as detailed below:

و به شرح زیر به انجام رساند:

#### 1. Recharging & Servicing of fixed & Portable Fire Extinguishers

۱. شارژ و سرویس کپسولهای آتش نشانی قابل حمل و

ثابت به شرح صفحه پیوست

maintaining best practice, using skilled personnel and standard equipments and following Asia Classification Society rules / regulations / instructions is mandatory, violation of which could result in withdrawal of this Certificate.

حفظ کیفیت خدمات، به کارگیری کارکنان ماهر، تجهیزات استاندارد و اجرای قواعد، مقررات و دستورالعمل های مؤسسه رده بندی آسیا الزامی بوده و هر گونه تغییری در موارد فوق موجب لغو این گواهینامه خواهد شد.

This certificate will not cover or substitute legal obligations for providers of the mentioned services and is issued based on the technical capability of the mentioned company.

این گواهینامه جایگزین و یا پوشش دهنده الزامات قانونی ارائه دهنده خدمات فوق نبوده و بر اساس ارزیابی توان فنی این شرکت صادر شده است.

Certificate No.: ASIA/CE/03/055

شماره گواهینامه: ASIA/CE/03/055

Issue Date: 20 Oct. 2024

تاریخ صدور: ۱۴۰۳/۰۷/۲۹

Expiry Date: : 17 Oct. 2025

تاریخ انقضاء: ۱۴۰۴/۰۷/۲۶

File No.: 24/11/1/47/395/24354

شماره گزارش: ۲۴/۱۱/۱/۴۷/۳۹۵/۲۴۳۵۴



M.R. Zafari

محمد رضا ظفری

Managing Director

مدیر عامل

Asia Classification Society (ACS)

رده بندی آسیا

Tehran - Iran

تهران - ایران

# Appendix

**Recharging & Servicing of Portable  
& Fixed Fire Extinguisher:**

شارژ و سرویس کپسولهای آتش نشانی قابل  
حمل و ثابت :

- 1- Dry Powder
- 2- Co2
- 3- Foam
- 4- Water
- 5- Inert Gas (IG)

- ۱- پودر خشک
- ۲- دی اکسید کربن
- ۳- فوم
- ۴- آب
- ۵- گاز خنثی

Certificate No.: **ASIA/CE/03/055**

Issue Date: 20 Oct. 2024

Expiry Date: : 17 Oct. 2025

File No.: 24/11/1/47/395/24354

شماره گواهینامه : **ASIA/CE/03/055**

تاریخ صدور: ۱۴۰۳/۰۷/۲۹

تاریخ انقضاء: ۱۴۰۴/۰۷/۲۶

شماره گزارش: ۲۴/۱۱/۱/۴۷/۳۹۵/۲۴۳۵۴

M.R. Zafari

محمد رضا ظفری

Managing Director

مدیر عامل

Asia Classification Society (ACS)

رده بندی آسیا

Tehran - Iran

تهران - ایران

